

1,102,177 markkaan ollen lisääntynyt 5,744 markkaa; Korkeasaaren vuokrista arvioitiin karttuvan uusia tuloja 13,200 markkaa ja akvaariosta 15,000 markkaa, samoin Satamasaaren ravintolan ja kesähuvilan vuokrista 3,000 markkaa sekä Herttoniemen siirtolapuutarhan maanvuokraa 25,000 markkaa ja Eläintarhan urheilukentän lämminvesisuihkusta 10,000 markkaa. Erinäisiä vuokria laskettiin kerääntyvän 1,687,196 markkaa vähemmän kuin v:n 1933 talousarvio edellytti eli 8,078,182 markkaa. Vähennys aiheutui kansakoulujen ja työväenopistotalon vuokratulojen alenemisesta.

Yhdenteentoista osastoon sisältyvät sekalaiset tulot osoittivat 138,675 markan suuruista vähennystä, mikä johtui valtuuston päätöksestä¹⁾ alen-
taa ainoastaan 1,500 markkaa suurempia viranhaltijain palkkoja. Uutena momenttina merkittiin tähän kaupungin työlaitosten vastaperustetun²⁾ myynti-
aitaan tuloja 95,000 markkaa. Osaston kokonaistulot nousivat 7,825,275 markkaan.

Kahdenteentoista, Verotus nimiseen lukuun merkittiin kunnan verovelvollisilta jäseniltä verotuksella koottava määrä, joka v:n 1933 talousarviossa oli ollut 227,284,258 markan suuruinen, 197,031,937 markaksi, joten supistus oli 30,252,321 markkaa.

C. Muut asiat.

Erinäisten rakennussuunnitelmien laatiminen. Koska m.m. Huopalahden, Oulunkylän ja Kulosaaren maalaiskunnat sekä Helsingin maalaiskunnan Talin kylä, Pakinkylä, Tuomarinkylä, Puodinkylä, Herttoniemen, Degerön ja Santahaminan kylät kokonaisuudessaan ja osia Konalan, Kaarelan ja Malmin kylistä sekä mahdollisesti muitakin taajaan asuttuja keskuksia Helsingin ympäristövyöhykkeeseen kuuluvista alueista todennäköisesti lähitulevaisuudessa liitettäisiin kaupungin alueeseen, Uudenmaan läänin maaherra tiedusteli, oliko kaupunki rakennusjärjestelyn jouduttamiseksi halukas vastaamaan niistä kustannuksista, jotka alueiden rakennussuunnitelmien laatiminen aiheuttaisi, Kiinteistölautakunnan käsiteltäviä asioita kaupunginvaltuusto päätti³⁾ ilmoittaa maaherralle kaupungin suostuvan kiinteistölautakunnan esittämällä tavalla omalla kustannuksellaan laadituttamaan Pitäjänmäen, Pakinkylän, Pukinmäen, Oulunkylän ja Puodinkylän, Marjaniemeä lukuunottamatta, taajaväestön yhdyskuntain rakennussuunnitelmat sekä maanomistajain kustannuksella rakennussuunnitelmat Tammelundin huvilayhdyskunnan ja Strömsin tilan maita varten sekä Degerön sillan ja Hevosalmien läheisyydessä sijaitsevia Degerön saaren huvila-alueita varten.

Auto- ja moottoriajoneuvoliikennettä koskevien säännösten muuttaminen. Merkinantotaulujen pystyttämistä sellaisten liikennevyöhykkeiden rajoille, joissa ajonopeus olisi supistettu, tarkoittavan poliisiviranomaisten anomuksen yhteydessä, minkä johdosta pyytämänsä erinäiset lausunnot saatuaan kaupunginhallitus oli päässyt sellaiseen tulokseen, että uuden järjestelyn edellytyksenä olisi yleisen liikennejärjestyssäännön muuttaminen sekä myöskin että moottoriajoneuvoliikenteestä annettua asetusta olisi muutettava, jotta nopeampi ajo Turuntiellä voitaisiin sallia, kaupunginvaltuusto kaupunginhallituksen ehdotuksesta päätti⁴⁾ tehdä valtioneuvostolle esityksen tammikuun 18 p:nä

¹⁾ Ks. tämän kert. s. 40. — ²⁾ S:n s. 76 ja 214. — ³⁾ Kvsto 12 p. huhtik. 3 §. —
⁴⁾ S:n 11 p. lokak. 11 §.

1929 annetun liikennejärjestyssäännön 6 §:n muuttamisesta niin, että sivutieltä tuleva voitiin kieltää ajamasta päätielle, ennenkuin tie oli vapaa, sekä samana päivänä moottoriajoneuvoliikenteestä annetun asetuksen 72 §:n muuttamisesta siten, että erinäisillä kaupungin asemakaavoitetun alueen pääteillä enintään 60 km:n tuntinopeus olisi sallittu.

Poliisijärjestyksen täydentäminen koirien irrallaan juoksentelemista rajoitavilla säännöksillä. Kaupunginvaltuusto päätti ¹⁾ tehdä Uudenmaan läänin maaherralle esityksen sellaisen määräyksen lisäämisestä poliisijärjestyksen 19 §:ään, että koirat eivät saisi juoksennella irrallaan kaupungin toreilla tai muilla yleisillä paikoilla, missä elintarpeita pidettiin kaupan, eikä myöskään huhtikuun 15 p:n ja syyskuun 30 p:n välisenä aikana kaupungin yleisissä puistoissa, puistikoissa ja hautausmailla.

Kyseisen päätöksen johdosta useat henkilöt tekivät maaherralle valituksen anoen, että hän kieltäytyisi vahvistamasta sitä. Viitaten niihin sangen suuriin vahinkoihin, joita irtonaisina juoksentelevat koirat kesäisin aikaansaivat kaupungin istutuksilla ja puistoissa, valtuusto päätti ²⁾ annettavassa selityksessään huomauttaa, etteivät valittajat olleet osoittaneet, että valituksenalainen päätös olisi lainvastainen tai loukkaisi valittajain yksityistä oikeutta, minkä vuoksi valtuusto edellytti, että maaherra vahvistaisi päätöksen.

Koiraverolainsäädännön uusiminen. Koska voimassa oleva asetus koiraverosta, joka oli annettu joulukuun 14 p:nä 1894 ja sen jälkeen muutettu vain kerran, joulukuun 30 p:nä 1921 annetulla lailla, ei enää vanhentuneisuutensa ja epäselvyytensä takia ollut aikansa tasalla, kaupunginvaltuusto päätti ³⁾ pyytää valtioneuvostoa ryhtymään toimenpiteisiin koiraverolainsäädännön uusimiseksi, tällöin ottaen huomioon m.m., että asianomaisella kunnallisella elimellä, kaupungeissa kaupunginhallituksella, olisi oikeus vapauttaa koiranomistaja suorittamasta veroa koirastaan koko kalenterivuodelta, jos koira vain osan vuotta oli ollut hänen hallussaan, ja myöntää vapautusta veron suorittamisesta sellaisista koirista, joita ei pidetty yksinomaan huvin vuoksi vaan käytettiin hyödyllisiin tarkoituksiin.

Kunnan viranomaisten pöytäkirjakieli y.m. sekä kunnan viranhaltijain kielitaito. Helsingin kaupungin, joka kielilain 2 §:n mukaan oli katsottava kaksikieliseksi, vaikka siellä asuvien toiskielisten luku ei nousisisi 10 %:iin asujamiston koko määrästä, oltua siihen saakka kaksikielinen kunta, jonka väestöstä enemmän kuin kolmasosa oli toiskielistä, oli joulukuun 29 p:nä 1932 annetun asetuksen mukaan sittemmin kaksikielinen kunta, jonka väestöstä vähemmän kuin kolmasosa oli toiskielistä. Tämän johdosta kaupunginvaltuusto päätti ⁴⁾ hyväksyä kaupunginhallituksen ehdotuksen ⁵⁾ kunnan viranomaisten pöytäkirjakieltä y.m. koskevien määräysten ⁶⁾ muuttamiseksi sekä kumoten lokakuun 17 p:nä 1928 vahvistamansa säännön Helsingin kaupungin palkkasääntöisten virkain haltijoilta vaadittavasta kielitaidosta vahvistaa uuden Helsingin kaupungin viranhaltijain kielitaitosäännön ⁷⁾.

Uuden terveydenhoitojärjestyksen vahvistaminen ja poliisijärjestyksen eräiden pykälien kumoaminen. Kaupunginvaltuuston hyväksyttyä ⁸⁾ ehdotuksen uudeksi terveydenhoitojärjestykseksi olivat Vainvienti-osuusliike Valio r.l., varatuomari E. I. Niemelä, filosofiantohtori F. M. Pitkänieniemi ja apulaisjohtaja S. Salomaa väittäen mainitun järjestyksen 68 ja 69 §:ään sisälty-

¹⁾ Kvsto 3 p. toukok. 10 §. — ²⁾ S:n 21 p. kesäk. 21 §. — ³⁾ S:n 21 p. kesäk. 20 §. — ⁴⁾ S:n 1 p. maalisk. 7 §. — ⁵⁾ Kvston pain. asiakirj. n:o 2. — ⁶⁾ Ks. Kunnall. asetuskok. s. 33. — ⁷⁾ S:n s. 34. — ⁸⁾ Ks. v:n 1930 kert s. 158.

vien määräysten loukkaavan heidän oikeuksiaan yhdessä valittaneet tästä päätöksestä Uudenmaan läänin maaherralle sekä maaherran hylättyä heidän valituksensa korkeimpaan hallinto-oikeuteen. Tämän niinikään hylättyä mainitun valituksen kaupunginvaltuusto päätti ¹⁾, että uusi terveydenhoitojärjestys ²⁾ heti astuisi voimaan samoin kuin pääasiallisesti siitä johtuvat valtuuston samalla kertaa hyväksymät ³⁾ kaupungin poliisijärjestyksen erinäisten pykälien muutokset ⁴⁾, jotka maaherra tammikuun 20 p:nä oli vahvistanut.

Kunnallisen teurastamon ja siihen liittyvien laitosten toiminnan järjestämiseksi kaupunginvaltuusto päätti ⁵⁾ teurastamolautakunnan esityksen ⁶⁾ mukaisesti:

siirtää v:n 1933 alusta lukien lihentarkastamon marraskuun 11 p:nä 1925 vahvistetussa johtosäännössä terveydenhoitolautakunnalle annetut hallintotehtävät teurastamolautakunnalle;

hyväksyä ja alistaa Uudenmaan läänin maaherran vahvistettaviksi maksujen laskemista teurastamon käyttämisestä sekä lihentarkastamon tarkastusmaksujen laskemista koskevat taksaehdotukset ⁷⁾;

vahvistaa maksujen laskemista suolipesimön ja navetan käyttämisestä ja elävän karjan ja lihan punnituksesta teurastamossa, maksujen laskemista teurastamon jäähdytyslaitoksen käyttämisestä sekä teurastamon lihentukku-myyntihallin halli-, punnitus- y.m. maksujen laskemista koskevat taksaehdotukset ⁸⁾;

määrätä, että teurastamolautakunnan tuli vahvistaessaan taksoja, joiden mukaan maksut teurastamisesta ja muusta yleisön palvelemisesta saatiin kanta, soveltaa urakkapalkkajärjestelmää ⁹⁾;

lakkauttaa kesäkuun 1 p:stä 1933 lukien erinäiset lihentarkastamon virat, nimittäin 2 tarkastuseläinlääkäri-, 1 rahastonhoitajan-, 1 päiväkirjanpitäjän-, 1 leimaajan- ja 4 kantajanvirkaa;

perustaa kesäkuun 1 p:stä 1933 lukien erinäisiä uusia virkoja teurastamoon ja siihen liittyviin laitoksiin, nimittäin 15 palkkaluokan mukaisen apulaisjohtajanviran, kaksi 14 palkkaluokan mukaista vanhemman tarkastuseläinlääkäri virkaa, 12 palkkaluokan mukaisen nuoremman tarkastuseläinlääkäri viran, 9 palkkaluokkaan kuuluvan kirjanpitäjänviran, 4 palkkaluokkaan kuuluvan kassanhoitaja-kanslistinviran, 6 palkkaluokkaan luettavan halliyliesimiehen viran, 3 palkkaluokan mukaisen tainnuttajanviran, 6 palkkaluokan mukaisen kassanhoitajanviran, 5 palkkaluokan mukaisen halliesimiehen viran, neljä 4 palkkaluokan mukaista vaakaajanvirkaa, 5 palkkaluokkaan luettavan jäähdyttämön esimiehen viran ja 8 palkkaluokan mukaisen koneenkäyttäjänviran sekä navettamiehen viran, portinvartijanviran, yövartijanviran ja 2 lämmittäjänvirkaa, jotka luettaisiin palkkasääntöön merkittävimmän pysyväisten virkain ryhmään;

määrätä apulaisjohtajanviran kuulumaan III kielitaitoluokkaan;

oikeuttaa teurastamolautakunnan maksamaan uusien virkain palkat v. 1933 lihentarkastamon sääntöpalkkaisten virkain määrärahasta;

oikeuttaa lihentarkastamon lakkautetun kassanhoitajanviran nykyisen haltijan nauttimaan 7 palkkaluokan mukaisia palkkaetuja, jos hänet nimitettiin perustettuun uuteen 6 palkkaluokkaan kuuluvaan kassanhoitajanvirkaan;

¹⁾ Kvsto 1 p. maalisk. 3 §. — ²⁾ Ks. Kunnall. asetuskok. s. 1. — ³⁾ Ks. v:n 1930 kert. s. 158. — ⁴⁾ Ks. Kunnall. asetuskok. s. 24. — ⁵⁾ Kvsto 1 p. maalisk. 8 §. — ⁶⁾ Kvston pain. asiakirj. n:o 4. — ⁷⁾ Ks. Kunnall. asetuskok. s. 79. — ⁸⁾ S:n s. 80, 81 ja 82. — ⁹⁾ S:n s. 82.

oikeuttaa teurastamolautakunnan käyttämään kertomusvuonna uuden teurastamon tarpeisiin lihan tarkastamon tileillä talousarviossa olevia määrärahoja; sekä

myöntää Teurastuslaitos nimiseen pääluokkaan merkityistä käyttövaroistaan 675,000 markkaa mainitun lautakunnan käytettäväksi v. 1933 teurastamon ja siihen liittyvien laitosten käyttökustannuksia varten pääasiallisesti lautakunnan laatiman laskelman mukaisesti.

Maksujen laskemista teurastamon sekä lihan tarkastamon käyttämisestä koskevat valtuuston hyväksymät taksaehdotukset Uudenmaan läänin maaherra erinäisin ehdoin ¹⁾ vahvisti ²⁾ elokuun 25 p:nä.

Kaupungineläinlääkärin ja eläinlääkintäbakteriologin johtosääntöjen uusiminen. Sen jälkeen kun teurastamolautakunnalle oli siirretty osa terveydenhoitolautakunnalle ennen kuuluneita tehtäviä, oli eräiden virkain havaittu kaipaavan uudelleenjärjestämistä, mikä johti m.m. kaupungineläinlääkärin ja eläinlääkintäbakteriologin johtosääntöjen tarkistamiseen. Tämän jälkeen uudistetun Helsingin kaupungineläinlääkärin johtosäännön ³⁾ kaupunginvaltuusto vahvisti ⁴⁾ tulemaan voimaan heinäkuun 1 p:stä sekä päätti samalla muuttaa eläinlääkintäbakteriologin viran toisen kaupungineläinlääkärin viraksi vahvistaen Helsingin toisen kaupungineläinlääkärin johtosäännön ⁵⁾ niinkään tulemaan voimaan heinäkuun 1 p:stä.

Teurastamontoimiston johtosääntö. Kaupunginvaltuusto vahvisti ⁶⁾ erinäisin muutoksin teurastamolautakunnan laatiman Helsingin kaupungin teurastamontoimiston johtosääntöehdotuksen ⁷⁾ päättäen samalla, että se tulisi voimaan kesäkuun 1 p:nä.

Helsingin kaupungin teurastamon järjestyssääntöjen vahvistaminen. Helsingin kaupungin teurastamon järjestyssääntöehdotuksen ⁸⁾, jonka teurastamolautakunta oli laatinut ja sen sekä terveydenhoitolautakunnan laatimaan ehdotusta lihan tarkastuksesta voimassa olevien kunnallisten säännösten uusimiseksi yhteisesti asettama komitea tarkastanut, kaupunginvaltuusto erinäisin pienin muutoksin vahvisti ⁹⁾ tulemaan voimaan heti.

Teurastamon määrääminen yleisesti käytettäväksi. Kaupunginvaltuusto päätti ¹⁰⁾ anoa valtioneuvostolta, että Helsingin kaupungin teurastamo voimassa olevan lihan tarkastuslain 5 §:n nojalla määrättäisiin yleiseksi teurastamoksi ja että mainitun laitoksen pakollinen käyttäminen ulotettaisiin 3 km:n päähän kaupungin alueen rajoista.

Sairaanhoitajatakoulun johtajattaren viran luonteen määrittäminen. Sairaanhoitajatakoulun valmistavan koulun ja oppilaskodin johtajattaren äskettäin täytettyä 57 vuotta oli otettu harkinnan alaiseksi, oliko mainitun viran haltija luettava kuuluvaksi sairaanhoitohenkilökuntaan, johon nähden eroamisikä oli 57 vuotta ja joka oli oikeutettu täyteen eläkkeeseen 53 vuoden iässä ja 20 palvelusvuoden jälkeen eli 10 vuotta aikaisemmin kuin muut viranhaltijat, vai oliko hänen tässä suhteessa katsottava olevan samassa asemassa kuin sanotut muut viranhaltijat, minkä johdosta kaupunginvaltuusto määräsi ¹¹⁾, että mainittu virka eroamisian, eläke-etujen y.m.s. suhteen oli katsottava sairaanhoitajattaren virkain veroiseksi.

¹⁾ Ks. Kunnall. asetuskok. s. 79 ja 80. — ²⁾ Kvsto 20 p. syysk. 7 §. — ³⁾ Ks. Kunnall. asetuskok. s. 83. — ⁴⁾ Kvsto 21 p. kesäk. 15 §. — ⁵⁾ Ks. Kunnall. asetuskok. s. 84. — ⁶⁾ Kvsto 3 p. toukok. 15 §. — ⁷⁾ Ks. Kunnall. asetuskok. s. 54. — ⁸⁾ Kvston pain. asiakirj. n:o 12; ks. Kunnall. asetuskok. s. 69. — ⁹⁾ Kvsto 20 p. syysk. 12 §. — ¹⁰⁾ S:n 1 p. marrask. 9 §. — ¹¹⁾ S:n 8 p. helmik. 12 §; ks. myös Kunnall. asetuskok. s. 32.

Kaupungin liittyminen Tuberkuloosiparantolain ja -sairaalain keskusyhdistys r.y:n jäseneksi. Tuberkuloosiparantolain ja -sairaalain keskusyhdistys r.y. nimisen yhdistyksen kehoitettua Helsingin kaupunkia liittymään yhdistyksen jäseneksi lähettään nähtäväksi sääntönsä, joiden mukaan sen tarkoituksena oli aikaansaada ja ylläpitää yhteistoimintaa maan tuberkuloosiparantolain ja -sairaalain kesken sekä valvoa niiden etuja ja oikeuksia, kaupunginvaltuusto päätti ¹⁾ noudattaa kehoitusta sekä samalla jättää kaupunginhallituksen tehtäväksi edustajan valitsemisen yhdistyksen kokouksiin.

Köyhäinhoidon hallintojärjestelmän uudistaminen. Voimassa olevan köyhäinhoitolain muuttamisesta annetun lain avattua mahdollisuuden köyhäinhoidon hallinnon uudistamiseen entistään tarkoituksenmukaisemmaksi Helsingin köyhäinhoitolautakunta asetti komitean laatimaan ehdotusta kaupungin köyhäinhoitojärjestelmän kehittämistä sekä myöhemmin myöskin tarpeelliseksi asetuksiksi ja uusiksi ohje- ja johtosäännöiksi. Mainitun komitean sittemmin laatiman köyhäinhoitolautakunnan hyväksymän ehdotuksen kaupunginvaltuusto päätti ²⁾ periaatteellisesti hyväksyä sekä vahvisti köyhäinhoitolautakunnan jäsenten ja varajäsenten kumpienkin lukumäärän 18:ksi. Kyseisen ehdotuksen mukaan järjestettäisiin köyhäinhoidon hallinto pääpiirteittäin seuraavalla tavalla:

1) Köyhäinhoidon antamista koskevista asioista tekisi päätökset 3-jäseninen jaosto, johon kuuluisi kaksi lautakunnan jäsentä ja asianomainen apulaisjohtaja. Jaosto käsittelisi asiat, kuten aikaisemminkin, kodissakävijäin ehdotusten ja niistä laadittavan esityslistan perusteella.

2) Puheenjohtajana jaostossa toimisi asianomainen apulaisjohtaja ja varapuheenjohtajana lautakunnan määräämä jäsen.

3) Esittelijänä jaostossa toimisi avustuskanslian esimies, jollainen virka olisi perustettava jokaiseen avustuskansliaan. Hänen estyneenä ollessaan astuisi tilalle avustuskanslian kanslianhoitaja. Esityslistat valmistelisi kanslian esimies, joten kanslianhoitaja voisi käyttää kaiken aikansa kanslia-tehtäviin.

4) Esityslistat laadittaisiin nykyisiä täydellisemmiksi ja jaettaisiin päivää ennen kokousta jaoston jäsenille.

5) Kodissakävijäin ehdotusten tarkastuksen toimittaisi kanslian esimies, eikä apulaisjohtaja, kuten aikaisemmin oli asian laita. Tämä työ jakautuisi täten 9 virkamiehen suoritettavaksi, joten apulaisjohtajat voisivat omistaa enemmän aikaa avustuskanslioiden valvontaan ja ohjaamiseen.

6) Kiireellisen, enintään viikon ajaksi myönnettävän avustuksen antaisi kanslian esimies; kiireellisen, yli viikon ajaksi myöntää enintään kuukaudeksi annettavan avustuksen antaisi kanslian esimies yksissä neuvoin asianomaisen apulaisjohtajan kanssa ollen viimeksimainitulla erimielisyyden sattuessa ratkaisuvalla.

7) Henkilöasiakirjain tarkastus tehtäisiin entistä tehoisammaksi ja käytännöllisemmäksi.

8) Kanslian esimies olisi velvollinen toimimaan kansliansa alueella myöskin niissä tehtävissä, jotka ennen kuuluivat kodissakävijäin valvojalle, suorittaen tarkastuskäyntejä todetakseen, olivatko kanslian kodissakävijät laatineet avustusehdotuksensa lain ja olosuhteiden mukaisesti. Tulokset näistä käynneistä esimies esittäisi lähinnä seuraavassa jaoston kokouksessa.

9) Avunpyytäjien valitukset vastaanottaisi kanslian esimies.

¹⁾ Kvsto 13 p. jouluk. 30 §. — ²⁾ S:n 22 p. marrask. 16 §.

10) Avustuskanslioiden tarkastuksen suorittaisi asianomainen apulaisjohtaja. Vuoden alussa lautakunta määräisi, mitkä avustuskansliat ja jaostot olivat minkin apulaisjohtajan huollettavia. Apulaisjohtajain vastaanottoajat keskuskansliassa ja työskentely siellä voitaisiin supistaa 2—3 tunniksi päivässä.

11) Tarpeen vaatiessa pidettäisiin toimitusjohtajan määrääminä päivinä apulaisjohtajien ja kanslianesimiesten neuvottelukokouksia opastus- ja tarkastustarkoituksessa sekä periaatteellisten kysymysten ratkaisemiseksi ja menettelytapojen yhdenmukaistamiseksi.

12) Jos jaoston puheenjohtaja tai jäsen taikka toimitusjohtaja tai asiamies sitä vaatisivat, olisi jaoston käsittelemä asia alistettava ratkaistavaksi sitä varten asetettavaan erikoisjaostoon, johon kuuluisivat toimitusjohtaja puheenjohtajana, asiamies varapuheenjohtajana sekä kaksi lautakunnan vuodeksi kerrallaan keskuudestaan valitsemaa jäsentä.

13) Köyhäinhoidon hallintoa varten asetettavat muut jaostot toimisivat voimassa olevan ohjesäännön mukaisesti, kuitenkin vain 3-jäsenisinä.

Työlaitoksen sijoittaminen maaseudulle. Kaupunginhallituksen työlaitoksen laajentamiskysymystä selvittämään asetetun komitean¹⁾ mietinnön johdosta tekemän esityksen²⁾, joka koski työlaitoksen sijoittamista sitä varten ostettavalle Vesterkullan tilalle, kaupunginvaltuusto epäsi³⁾ antaen samalla kaupunginhallitukselle tehtäväksi asiaa koskevan uuden esityksen tekemisen.

Lastensuojelulautakunnan ohjesäännön muuttaminen. Sen muodollisen ristiriidan poistamiseksi, joka oli olemassa kansakoulun järjestysmuodosta kesäkuun 4 p:nä 1931 annetun asetuksen ja Helsingin kaupungin lastensuojelulautakunnan ohjesäännön, sikäli kuin se koski lastensuojelulautakunnan toimintaa kansakolulohtokuntana, säännösten välillä, kaupunginvaltuusto päätti⁴⁾ hyväksyä kaupunginhallituksen ehdotuksen lastensuojelulautakunnan ohjesäännön 4 §:n kahden ensimmäisen momentin muuttamiseksi⁵⁾.

Kansakoulutarkastajain liittyminen Siviilivirkakunnan leski- ja orpokassaan. Kouluhallituksen jätettyä kaupunkikansakoulujen tarkastajain liittymistä Siviilivirkakunnan leski- ja orpokassan jäseniksi koskevan, mainittujen virkailijain kokouksen tekemän esityksen m.m. Helsingin kaupungin harkittavaksi kaupunginvaltuusto päätti⁶⁾ tehdä valtiovarainministeriölle anomuksen Helsingin suomenkielisten kansakoulujen tarkastajanviran ja ruotsinkielisten kansakoulujen tarkastajanviran liittämistä hetimiten Siviilivirkakunnan leski- ja orpokassaan sekä suomenkielisten kansakoulujen toisen tarkastajan viran liittämistä mainittuun kassaan viran jäätyä avoimeksi nykyisen haltijansa jälkeen. Samalla valtuusto sitoutui suorittamaan erinäisille eläkekassoille menevästä palkansäästöstä toukokuun 7 p:nä 1926 annetussa laissa määrätyt palkansäästöt ja vastaamaan siitä, että kyseisten virkain haltijat suorittivat kassalle tulevat vuotuiset eläkemaksut.

Uuden lastentarhan perustaminen. Siihen katsoen, että lastentarhoihin edellisenä syksynä oli ilmoitettu koko joukon enemmän lapsia kuin voitiin ottaa vastaan ja niiden oppilasmäärä paraikaakin oli suurempi kuin mitä talousarvio edellytti, kaupunginvaltuusto päätti⁷⁾ v:n 1934 syyskuun 1 p:stä lukien perustaa Kallion kaupunginosaan uuden lastentarhan kokopäiväosastoineen ja sitä varten kolme 6 palkkaluokkaan kuuluvaa opettajattarenvirkkaa sekä yhden talousapulaisentoimen ja kaksi aputyöntöintä.

¹⁾ Ks. v:n 1932 kert. s. 300. — ²⁾ Kvston pain. asiakirj. n:o 10. — ³⁾ Kvsto 7 p. kesäk. 5 § ja 21 p. kesäk. 4 §. — ⁴⁾ S:n 22 p. marrask. 18 §. — ⁵⁾ Ks. Kunnall. asetuskok. s. 120. — ⁶⁾ Kvsto 22 p. maalisk. 19 §. — ⁷⁾ S:n 22 p. marrask. 21 §.

jotka kuuluisivat palkkasääntöön merkitsemättömäin pysyväisten virkain ryhmään. Samalla valtuusto päätti, että asianomaisia määrärahoja seuraa vuoden talousarviossa vastaavasti korotettaisiin.

Rikostuomiodien toimeenpanokonttorin erinäisten virkain lakkauttaminen. Rikostuomiodien toimeenpanokonttorin töiden vähennyttyä kaupunginvaltuusto päätti ¹⁾ lakkauttaa mainitun konttorin yhden palkkasääntöön merkitsemättömäin pysyväisten tointen ryhmään kuuluvan ulosottoapulaisen viran kertomusvuoden joulukuun 1 p:stä lukien sekä yhden 3 palkkaluokkaan kuuluvan konttoriapulaisenviran v:n 1934 maaliskuun 1 p:stä lukien.

Eräiden maistraatin virkain uudelleenjärjestelyä koskevat valitukset ²⁾ Uudenmaan läänin maaherra toukokuun 4 p:nä päätti ³⁾ hylätä.

Edellä mainitun maaherran päätöksen johdosta toinen julkinen notaari C. Oker-Blom anoi korkeimmalta hallinto-oikeudelta, että maaherran ja kaupunginvaltuuston asiassa tekemät päätökset kumottaisiin. Tämän johdosta annettavassa selityksessään valtuusto päätti ⁴⁾ anoa valituksen hylkäämistä viitaten siihen, ettei virkasäännön 7 §:n määräyksen voida katsoa olevan ristiriidassa toimituskirjain lunastusta koskevan asetuksen määräysten kanssa, koska tämä asetus ainoastaan määrää mistä toimituskirjoista ja virantoimituksista sekä minkä määräisiä maksuja asianosaisten tulee suorittaa.

Maistraatinsihteerin ja ensimmäisen julkisen notaarin F. Hasselblattin valitettua korkeimpaan hallinto-oikeuteen edellä mainitusta maaherran päätöksestä ja oikeuden vaadittua maaherran välityksellä kaupunginvaltuustolta selitystä valtuusto päätti ⁵⁾ maaherralle annetussa selityksessä esitetyin perustein anoa, että valitus evättäisiin, sekä samalla huomauttaa, että kaupunginhallituksen lausunnot korkeimmassa hallinto-oikeudessa vireillä olevissa, valituskirjelmissä käsitellyissä asioissa eivät koskeneet lakkautettavan viran tai toimen haltijan toukokuun 22 p:nä 1931 annetussa laissa määrättyjä oikeuksia tai velvollisuuksia, sekä että valittajan moittimat ehdolliset päätökset oli tehty lähinnä valittajan laissa säädettyjen oikeuksien turvaamiseksi.

Kaupunginlakimiehen ja kiinteistötoimiston asiamiehen virkatehtävään uudelleenjärjestäminen. Kaupunginhallituksen asetettua komitean selvittämään kysymystä kaupunginlakimiehelle ja kiinteistötoimiston asiamiehelle kuuluvien virkatehtävään keskittämisestä yhteiseen toimistoon kaupunginvaltuusto päätti ⁶⁾ pääpiirteittäin mainitun komitean ehdotuksen ⁷⁾ mukaisesti:

että kaupunginhallitukseen perustettaisiin asiamiesosasto, jota kaupunginjohtajan alainen kaupunginlakimies lähinnä johtaisi;

että tälle osastolle perustettaisiin 15 palkka- ja II kielitaitoluokkaan kuuluva asiamiehenvirka sekä yksi 4 palkkaluokkaan ja yksi 3 palkkaluokkaan kuuluva konttoriapulaisenvirka, jotka kumpikin kuuluisivat IV kielitaitoluokkaan;

että kiinteistötoimiston apulaisasiamiehenvirka, yksi kaupunginkanslian 4 palkkaluokan mukainen kanslistinvirka ja yksi kiinteistötoimiston 3 palkkaluokan mukainen toimistoapulaisenvirka sitä vastoin lakkautettaisiin;

että kiinteistötoimiston asiamiehenvirka muutettaisiin 16 palkkaluokkaan kuuluvaksi sihteerinviraksi;

¹⁾ Kvsto 13 p. jouluk. 7 §. — ²⁾ Ks. v:n 1932 kert. s. 107 ja seur. — ³⁾ Kvsto 23 p. toukok. 7 §. — ⁴⁾ S:n 21 p. kesäk. 30 §. — ⁵⁾ S:n 30 p. elok. 4 §. — ⁶⁾ S:n 23 p. toukok. 9 §. — ⁷⁾ Kvston pain. asiakirj. n:o 7.

hammasklinikan pääklinikkaan 2 palkkaluokkaan kuuluvan vahtimestarintoinen.

Sairaanhoitajattarenviran perustaminen henkisesti sairaiden huoltotoimistoon. Siihen katsoen, että suuri joukko kaupungin mielisairaaloista poistetuja mutta siitä huolimatta säännöllisen huollon tarpeessa olevia potilaita ei omasta aloitteestaan tullut kääntyneeksi henkisesti sairaiden huoltotoimiston puoleen, joten heidän luonaan oli käytävä, mikä kävi ylivoimaiseksi toimiston ainoalle hoitajattarelle, kaupunginvaltuusto päätti ¹⁾ perustaa v:n 1934 alusta lukien henkisesti sairaiden huoltotoimistoon 6 palkkaluokkaan kuuluvan toisen sairaanhoitajattarenviran.

Kylvettäjätlärentoimen perustaminen desinfioimismajalaan. Kaupungin desinfioimismajalan työn lisääntymistään lisääntyttyä alkaen käydä sen nykyiselle henkilökunnalle ylivoimaiseksi kaupunginvaltuusto päätti ²⁾ v:n 1934 alusta perustaa desinfioimismajalaan palkkasääntöön merkitsemättömään pysyväisten virkain ryhmään kuuluvan kylvettäjätlärentoimen.

Uusien toimien perustaminen kulkutautisairaalaan. Kaupunginvaltuusto epäsi ³⁾ sairaalahallituksen ehdotuksen kahden palvelijattaren- ja yhden pesuapulaistentöiden perustamisesta kulkutautisairaalaan.

Kivelän sairaalan virkain uudelleenjärjestely. Koska tämä oli havaittu tarpeen vaatimaksi, kaupunginvaltuusto päätti ⁴⁾ perustaa v:n 1934 alusta lukien Kivelän sairaalaan kaksi 5 palkkaluokkaan kuuluvaa mieshoitajanvirkaa sekä samalla lakkauttaa kaksi 3 palkkaluokan mukaista alihoitajattarenvirkaa.

Nikkilän sairaalan virkain uudelleenjärjestely. Nikkilän sairaalan perhehoidon yhä laajentuessa kaupunginvaltuusto päätti ⁵⁾ v:n 1934 alusta lukien perustaa mainittuun sairaalaan kaksi perhehoidon hoitajattarenvirkaa, jotka kuuluisivat 5 palkkaluokkaan, sekä lisäksi samasta ajankohdasta lukien lakkauttaa yhden mainitun sairaalan perhehoidon hoitajan viran.

Köyhäinhuoltolautakunnan yömajan vahtimestarintoimen lakkauttaminen. Kaupunginvaltuusto päätti ⁶⁾ joulukuun 31 p:stä lukien lakkauttaa köyhäinhuoltolautakunnan yömajan vahtimestarintoimen, joka oli jäänyt lakkauttamatta yhtäikaa perustetun ⁷⁾ yömajan toiminnan lakkauttamisen ⁸⁾ yhteydessä.

Uuden kouluhoitajattarenviran perustaminen. Suomenkielisten kansakoulujen neljän kouluhoitajattaren työn käydessä oppilasmäärän suuren nousun vuoksi heille ylivoimaiseksi kaupunginvaltuusto päätti ⁹⁾ syyskuun 1 p:stä 1934 lukien perustaa mainittuihin kouluihin viidennen kouluhoitajattarenviran, joka luettiin 7 palkkaluokkaan.

Raastuvanoikeuden vanhemmaksi oikeusneuvosmieheksi ¹⁰⁾ valittiin nuorempi oikeusneuvosmies, kenraali P. M. Wetzer ja nuoremmaksi oikeusneuvosmieheksi ¹¹⁾ v.t. nuorempi oikeusneuvosmies W. L. Gyllenbögel.

Revisionikonttorin kirjaajanviran täyttäminen. Revisionikonttorin kirjaaajan E. Cajanderin ilmoitettua virkasäännön 5 §:n nojalla lokakuun 25 p:nä eroavansa virastaan siirtyen eläkkeelle kaupunginvaltuusto, koska kyseisen konttorin johtosääntö lähitulevaisuudessa uusittaisiin, päätti ¹²⁾, ettei mainittua avoimeksi tulevaa kirjaajanvirkaa toistaiseksi täytettäisi, vaan että revisionikonttorin asiaksi jäisi tuonnempana tehdä ehdotus sen täyttämisestä. V. t. kirjaajaksi määrättiin revisioniapulainen A. Kinnunen.

¹⁾ Kvsto 11 p. lokak. 14 §. — ²⁾ S:n 11 p. lokak. 15 §. — ³⁾ S:n 3 p. toukok. 12 §. —

⁴⁾ S:n 11 p. lokak. 18 §. — ⁵⁾ S:n 11 p. lokak. 17 §. — ⁶⁾ S:n 3 p. toukok. 13 §. —

⁷⁾ Ks. v:n 1928 kert. s. 125. — ⁸⁾ Ks. v:n 1931 kert. s. 77*. — ⁹⁾ Kvsto 11 p. lokak. 19 §. —

¹⁰⁾ S:n 12 p. huhtik. 6 §. — ¹¹⁾ S:n 20 p. syysk. 13 §. — ¹²⁾ S:n 1 p. marrask. 12 §.

Kunnalliseksi ammattientarkastajaksi kaupunginvaltuusto valitsi ¹⁾ rouva S. Lindströmin.

Marian sairaalan lastenosaston ylilääkäriksi valittiin ²⁾ lääketieteen- ja kirurgiantohtori V. V. Rantasalo.

Kaupunginvakaajaksi valittiin ³⁾ insinööri K. M. Oksala.

Väkiuomaliikkeen tarkastajanviran täyttäminen. Sosialiministeriön annettua kunnanvaltuustojen asettamain väkiuomaliikkeen tarkastajain ohjeet ⁴⁾ kaupunginvaltuusto päätti ⁵⁾ antaa kaupunginhallitukselle tehtäväksi aikanaan irtisanoa väkiuomaliikkeen kunnallisen tarkastajan viran haltijan ⁶⁾, eversti-luutnantti W. Sandmanin, sekä julistaa viran haettavaksi pidättäen kolmen kuukauden molemminpuolisen irtisanomisajan ja ilmoittaen, että tarkastajalla ei ollut oikeutta niihin etuihin, joita kaupungin virkasääntö y.m. säännökset ja määräykset kaupungin viranhaltijoille myönsivät.

Irtisanomisen tapahduttua lokakuun 1 p:stä lukien siihen sittemmin valittiin ⁷⁾ viideksi vuodeksi filosofianmaisteri M. Aronen.

Helsingin panttiosakeyhtiön haarakonttorin johtajan vaalin hyväksyminen. Ammattimaisen panttilainausliikkeen harjoittamisoikeudesta huhtikuun 19 p:nä 1898 annetun asetuksen 2 §:n säännöksen mukaisesti oli maaherran maistraattia, poliisikamaria ja kaupunginvaltuustoa kuultuaan hyväksyttävä osakeyhtiön perustaman panttilainauslaitoksen johtaja. Kun Helsingin panttiosakeyhtiön haarakonttori C:n johtajaksi oli valittu kassanhoitaja E. Nyström, maistraatti pyysi Uudenmaan läänin maaherran hyväksymisen saamiseksi m.m. kaupunginvaltuuston lausuntoa asiasta. Valtuusto ilmoitti ⁸⁾ tällöin, ettei sillä ollut mitään muistuttamista anomukseen myöntymistä vastaan.

Kaupunginjohtajain valitseminen eduskuntaan. Kiinteistöjohtaja E. von Frenckellin ilmoitettua suostuvansa jälleen asettumaan ehdolle kesällä toimitettavissa eduskuntavaaleissa kaupunginvaltuusto päätti ⁹⁾ lausua olevan suotavaa, että kaupunginjohtaja tai apulaiskaupunginjohtaja, joka valittiin kansanedustajaksi, pyysi virkavapautta eduskuntatyön ajaksi.

Kansanedustajaksi vaalikaudeksi 1933—36 valitun kiinteistöjohtaja von Frenckellin anomukseen saada virkavapautta lukien lokakuun 1 p:stä 1933 eduskuntatyön ajaksi mainittuna vaalikautena velvollisuuksin ja oikeuksin ottaa osaa kiinteistöjohtajan hoidettavien asiain käsittelyyn kaupunginjohtajan kanssa tehdyn sopimuksen mukaisesti kaupunginvaltuusto suostui ¹⁰⁾ sellaisin rajoituksin, että kiinteistöjohtaja von Frenckellille myönnettiin virkavapaus siksi kuin eduskunta seuraavana keväänä päätti istunkautensa.

Köyhäinhoidon toimitusjohtajan valitseminen eduskuntaan. Kaupunginvaltuusto myönsi ¹¹⁾ köyhäinhoidon toimitusjohtajalle B. Sarlinille, joka oli valittu kansanedustajaksi vaalikaudeksi 1933—36, osittaista virkavapautta eduskuntatyön ajaksi lukien lokakuun 1 p:stä 1933 siksi kuin eduskunta seuraavana keväänä päätti istunkautensa oikeuksin ja velvollisuuksin eduskunnan koollaoloaikanaakin hoitaa köyhäinhuoltolautakunnan käsiteltävät asiat ja sellaiset asiat, jotka toimitusjohtaja ohjesääntönsä mukaisesti yksin ratkaisi, sekä kaikki muutkin asiat, mikäli eduskuntatyö ei tätä estänyt.

Myönnetty virkavapaudet. Kunnalliselle ammattientarkastajalle E. Sund-

¹⁾ Kvsto 25 p. tammik. 28 §. — ²⁾ S:n 1 p. maalisk. 18 §. — ³⁾ S:n 22 p. maalisk. 9 §. — ⁴⁾ Ks. Kunnall. asetuskok. s. 25. — ⁵⁾ Kvsto 3 p. toukok. 7 §. — ⁶⁾ Ks. v:n 1932 kert. s. 128 ja 130. — ⁷⁾ Kvsto 20 p. syysk. 14 §. — ⁸⁾ S:n 25 p. tammik. 7 §. — ⁹⁾ S:n 3 p. toukok. 9 §. — ¹⁰⁾ S:n 20 p. syysk. 10 §. — ¹¹⁾ S:n 20 p. syysk. 11 §.

bäckille myönnettiin¹⁾ hänelle virantoimituksessa sattuneen tapaturman vuoksi sairauslomaa täysin palkkaeduin maaliskuun 10 p:stä heinäkuun 10 p:ään asti ja hänen sijaisekseen määrättiin teknikko K. Lundberg huhtikuun 1 p:stä lukien kyseisen sairausloman loppuun.

Hermannin alueen aluelääkärille H. Roosille myönnettiin²⁾ sairauslomaa elokuun 24 p:n ja lokakuun 31 p:n väliseksi ajaksi oikeuksin nauttia $\frac{2}{3}$ pohja-palkastaan ja ikäkorotuksensa. Viransijaiseksi mainituksi ajaksi määrättiin lääketieteenlisensiaatti W. Grönholm. Myöhemmin terveydenhoitolautakunta esitti aluelääkäri Roosille myönnettäväksi jatkettua sairauslomaa vielä marraskuun 1 p:n ja v:n 1934 helmikuun 2 p:n väliseksi ajaksi, sijaisena edelleen lääketieteenlisensiaatti Grönholm, oikeuksin nostaa koko ajalta $\frac{2}{3}$ pohja-palkastaan ynnä ikäkorotuksensa, mutta kaupunginhallitus puolsi loman myöntämistä virkasäännön mukaisin palkkaeduin eli oikeuksin nauttia $\frac{2}{3}$ pohjapalkastaan ynnä ikäkorotuksensa marraskuun 1 ja 24 p:n välisenä aikana ja sen jälkeen palkatta. Tällöin valtuusto myönsi³⁾ loman ja hyväksyi sijaisen, mutta palautti jatkettun sairausloman ajalta myönnettävää palkkaa koskevan kysymyksen kaupunginhallitukseen edelleen valmisteltavaksi. Hankittuaan lisäselvitystä asiassa kaupunginhallitus virkasäännön 30 §:n nojalla ratkaisi⁴⁾ sen.

Sotaväen ravinto- sekä rehu- ja kuivikeannokset. Uudenmaan läänin maaherran pyydettyä kaupunginvaltuuston lausuntoa sotalaitoksen tarpeisiin rauhan aikana annettavia luontoissuorituksia koskevan lain määräämien ravinto- sekä rehu- ja kuivikeannoksien hinnoituksesta valtuusto majoituslautakunnan ehdotuksesta ja sen laatimien laskelman mukaisesti päätti⁵⁾ ehdottaa, että miehen päivittäisen perusravintoannoksen hinnaksi v. 1934 määrättäisiin 5: 63 markkaa eli, kun lisätään käteisvarat, 0: 71 markkaa, yhteensä 6: 34 markkaa, mistä aamuteen korvaukseksi 1: 58 markkaa, lounaan 2: 54 markkaa ja päivällisen 2: 22 markkaa, sekä hevosen päivittäisen perusravu- ja kuivikeannoksen hinnaksi 9: 85 markkaa, jota paitsi, sen varalta että muita kuin perusravuannoksia käytettäisiin, oli laskettu annosten hinnat erikseen ratsu- ja kuormahevosiä varten.

Kansalaisoikeudet. 100 tapauksessa kaupunginvaltuusto puolsi ja 5 tapauksessa ehdotti evättäviksi anomuksia⁶⁾, jotka koskivat Suomen kansalaisoikeuksien myöntämistä; 2 tapauksessa valtuusto ei katsonut asiakseen antaa lausuntoa tämänlaatuisista anomuksista. Ensinmainituista tapauksista 23 koski Ruotsin, 19 Saksan, 23 ent. Venäjän, 6 Latvian, 8 Viron, 4 Norjan, 4 Sveitsin, 3 Persian, 2 Itävallan, 2 Neuvosto-Venäjän, 1 Alankomaiden, 1 Italian, 1 Kreikan, 1 Pohjois-Amerikan Yhdysvaltain, 1 Puolan ja 1 Tanskan kansalaisia.

Väkijuomain anniskelu-oikeudet. Maistraatin pyydettyä kaupunginvaltuuston lausuntoa 49 väkijuomain anniskelu-oikeuksia koskevasta anomuksesta⁷⁾ valtuusto päätti 11 tapauksessa puoltaa jo myönnettyjen anniskelu-oikeuksien pysyttämistä ennallaan, 3 tapauksessa lisättyjen oikeuksien ja 33 tapauksessa uusien oikeuksien myöntämistä, joista kuitenkin yhtä vain

¹⁾ Kvsto 12 p. huhtik. 19 §. — ²⁾ S:n 20 p. syysk. 18 §. — ³⁾ S:n 22 p. marrask. 14 §. — ⁴⁾ S:n 13 p. jouluk. 14 §; ks. myös tämän kert. s. 219. — ⁵⁾ Kvsto 13 p. jouluk. 6 §. — ⁶⁾ S:n 25 p. tammik. 4 §, 8 p. helmik. 1 §, 1 p. maalisk. 1 §, 22 p. maalisk. 2 §, 12 p. huhtik. 1 §, 3 p. toukok. 1 §, 23 p. toukok. 1 §, 7 p. kesäk. 3 §, 21 p. kesäk. 1 §, 30 p. elok. 6 §, 20 p. syysk. 1 §, 11 p. lokak. 2 §, 1 p. marrask. 2 §, 22 p. marrask. 2 § ja 13 p. jouluk. 5 §. — ⁷⁾ S:n 25 p. tammik. 16 §, 1 p. maalisk. 9 §, 22 p. maalisk. 10 §, 12 p. huhtik. 9 §, 3 p. toukok. 3 §, 7 p. kesäk. 19 §, 30 p. elok. 24 §, 1 p. marrask. 21 § ja 13 p. jouluk. 35 §.

osaksi vuotta, mutta 2 tapauksessa ehdottaa mainittujen oikeuksien myöntämistä koskevat anomukset evättäviksi.

Elinkeino-oikeudet. 4 tapauksessa kaupunginvaltuusto antoi puoltavan ja 2 tapauksessa epäävän lausunnon ulkomaalaisten anomuksista¹⁾, jotka koskivat oikeutta elinkeinon harjoittamiseen kaupungissa.

Valtuusto päätti²⁾ ilmoittaa, ettei sillä ollut mitään muistuttamista 2 anomuksen suhteen, jotka koskivat lupaa räjähdysaineiden kaupan harjoittamiseen ja varastoitumiseen, sekä 1 räjähdysaineiden välitysmyyntioikeutta koskevaan anomukseen suostumista vastaan.

Polisimestaria sekä kaupunginhallitusta kuultuaan valtuusto päätti myöntyä 86 talousspriin myyntilupahakemukseen³⁾, jolloin 18 luvista myönnettiin olemaan voimassa kesäkuun 1 p:ään 1934, 13 heinäkuun 1 p:ään 1934 ja 55 kesäkuun 1 p:ään 1935.

Valtuusto ilmoitti⁴⁾, ettei sillä ollut mitään muistuttamista 5 huuto-kauppaliikkeen harjoittamista koskevaan anomukseen myöntymistä vastaan.

Työnvälityksen harjoittamislupa. Maistraatille annettavissa lausunnoissa kaupunginvaltuusto päätti ilmoittaa, ettei sillä ollut mitään muistuttamista sitä vastaan, että Suomen opettajayhdistys⁵⁾ perusti Helsinkiin Kansakoulunopettajain paikanvälitystoimisto nimisen työnvälitystoimiston opettajavimien hankkimiseksi kansakouluille ja kansakoulunopettajanpaikkain toimittamista varten omille jäsenilleen kantaen asiakkailtaan posti- y. m. kulujen korvaamiseksi 10 markkaa kerralta, eikä myöskään Suomen apteekkariyhdistys r.y. nimisen yhdistyksen⁶⁾ anomusta vastaan, joka koski työnvälityksen harjoittamisoikeutta työvoiman toimittamiseksi apteekkeihin, joiden omistajat olivat yhdistyksen jäseniä, sekä työn hankkimiseksi apteekki-alan työntekijöille, kantaen jäseniltään kultakin välitykseltä posti-, ilmoitus-y. m. kulujen peittämiseksi 100 markan palkkion.

Sitä vastoin valtuusto ei katsonut⁷⁾ voitansa puoltaa Finska hotell, restaurant och kafébetjänings förening r.f. nimisen yhdistyksen anomusta vastaan saada kolmen vuoden aikana maksuttomasti Helsingissä välittää työtä omille jäsenilleen, koska yhdistys aikoi samassa huoneistossa, jossa työnvälitys tapahtuisi, harjoittaa kahvila- ja ravintolaliikettä, mikä seikka oli työnvälityslain 14 §:n kanssa ristiriitainen.

Kaupunginvaltuutettujen vaalin ajan määrääminen. Kaupunginvaltuusto päätti⁸⁾, että kaupunginvaltuutettujen vaali vuosiksi 1934—36 toimitettaisiin paitsi joulukuun 4 p:nä myöskin mainitun kuukauden 5 p:nä.

Tilintarkastajain vaali. Sedmigradskyn pientenlastenkoulujen ja Marian turvakodin v:n 1933 tilien tarkastajiksi kaupunginvaltuusto valitsi⁹⁾ kamreeri S. Ehrstedtin ja kirjaltaja K. F. Hellgrenin sekä heidän varamiehikseen vtn Anderssonin ja pankinvirkailija B. Armfeltin.

Vuosittilintarkastajain vaali. Kaupungin v:n 1933 hallinnon ja tilien tarkastajiksi kaupunginvaltuusto valitsi¹⁰⁾ vtt Salilan ja Vilppulan, filosofianmaisteri A. Edbergin, pankinjohtaja W. Ewersin, kamreeri V. Hougbergin, professori I. W. Kaitilan, taloudenhoitaja A. Lassilan, toimittaja E. Lähteen, kassanhoitaja M. Sinisalon, konttoripäällikkö F. Smedbergin,

¹⁾ Kvsto 8 p. helmik. 2 §, 12 p. huhtik. 2 § ja 11 p. lokak. 3 §. — ²⁾ S:n 21 p. kesäk. 3 § ja 30 p. elok. 7 ja 8 §. — ³⁾ S:n 25 p. tammik. 5 §, 8 p. helmik. 3 §, 1 p. maalisk. 26 §, 3 p. toukok. 21 §, 23 p. toukok. 19 §, 7 p. kesäk. 20 §, 21 p. kesäk. 29 §, 30 p. elok. 25 §, 20 p. syysk. 25 §, 11 p. lokak. 22 §, 22 p. marrask. 28 § ja 13 p. jouluk. 36 §. — ⁴⁾ S:n 11 p. tammik. 2 §, 25 p. tammik. 6 §, 1 p. maalisk. 2 §, 3 p. toukok. 2 § ja 23 p. toukok. 2 §. — ⁵⁾ S:n 25 p. tammik. 8 §. — ⁶⁾ S:n 13 p. jouluk. 8 §. — ⁷⁾ S:n 11 p. lokak. 4 §. — ⁸⁾ S:n 20 p. syysk. 2 §. — ⁹⁾ S:n 23 p. toukok. 17 §. — ¹⁰⁾ S:n 11 p. tammik. 1 §.

valantehneen tilintarkastajan J. Somerin ja filosofiantohtori R. Tuhdin sekä tilintarkastajain varamiehiksi vtn Kukkosen, kirjanpitäjä V. Arosen, pankinprokuristi B. Halleenin, pankinjohtaja H. Hultinin, ylioppilas K. Huttusen, kauppakoulunjohtaja S. J. Liedon, lehtori E. Malmbergin, pankinkamreeri A. E. Monnbergin, pankinvirkailija V. Roslanderin, toimittaja E. Saxellin, varatuomari S. Selinin ja valtiotieteidenkandidaatti H. Schybergsonin.

Laatimaan ehdotusta vuositilintarkastajain johtosäännöksi aseletun¹⁾ komitean jäseniksi kaupunginvaltuusto valitsi ²⁾ kaupunginreviisori J. Toiviaisen lisäksi vtt Nyberghin, Salovaaran, Töttermanin ja Vilppulan sekä taloudenhoitaja A. Lassilan.

Keskussairaalakomitea, joka oli ilmoittanut työnsä loppuun suoritetuksi, vapautettiin ³⁾ tehtävästään.

Hallitusten ja lautakuntain täydentäminen. Verotusvalmistelukunnan jäseneksi valittiin ⁴⁾ edesmenneen johtaja J. E. Jalavan tilalle vt Aalto.

Kiinteistölautakunnan uudeksi jäseneksi valittiin ⁵⁾, vtn Linkomiehen anomuksesta saatua vapautuksen sen jäsenyydestä tultuaan tammikuun 11 p:nä valituksi kaupunginhallituksen vuosijäseneksi, arkkitehti O. Kallio.

Vt Päivänsalo-vainajan tilalle tuli ⁶⁾ köyhäinhuoltolautakuntaan varajäsen opettajatar I. Grönberg.

Kaupunginmuseon johtokunnan jäseneksi valittiin ⁷⁾ edesmenneen filosofiantohtori J. Ailion tilalle professori V. Voionmaa ja yliarkkitehti S. M. Scherfbeckin kuoltua filosofiantohtori T. Stjernschantz.

Erinäisiä vaaleja koskeva valitus. Taksoituslautakunnan jäsen, kamreeri R. Estlander oli tehnyt lääninhallitukselle valituksen siitä, että kaupunginvaltuusto joulukuun 7 p:nä 1932 toimitti ammattiopetuslaitosten johtokunnan puheenjohtajan ja jäsenten vaalin, jonka voimassa olevain säännösten mukaisesti tuli tapahtua kahdeksi vuodeksi kerrallaan, vaikka se juuri edellisen vuoden joulukuun 16 p:nä oli valinnut kyseisen johtokunnan puheenjohtajan ja jäsenet, sekä siitä, että valtuusto samoin ensinmainitussa kokouksessaan oli laiminlyönyt teurastamolautakunnan puheenjohtajan ja jäsenten vaalin toimittamisen, minkä säännösten mukaisesti tuli tapahtua joulukuussa ja vuodeksi kerrallaan kuten muutamia poikkeuksia lukuunottamatta kunnallisten lautakuntain ja hallitusten jäsenten vaalin suhteen meneteltiin, vaatien tällöin edellisen valtuuston päätöksen kumottavaksi ja teurastamolautakunnan puheenjohtajan ja jäsenten vaalin hetimiten toimitettavaksi. Tämän johdosta valtuusto päätti ⁸⁾ antaa seuraavansisältöisen selityksen:

Koska heinäkuun 31 p:nä 1930 annettu laki kaupunkien kunnallislain muuttamisesta katkaisi m. m. kaikkien kunnallisten lautakuntain ja hallitusten puheenjohtajain ja jäsenten toimikauden, valtuusto valitsi joulukuun 17 p:nä 1930 m. m. kyseisen johtokunnan jäsenet sekä sen puheenjohtajaksi kunnallisneuvos V. von Wrightin, joiden toimikauden siis katsottiin käsittävän vuodet 1931 ja 1932. Puheenjohtajan kuitenkin v:n 1931 lopussa pyytäessä vapautusta tehtävästään valtuusto mainitun vuoden joulukuun 16 p:nä valitessaan jäsenet kunnallisiin lautakuntiin ja hallituksiin toimitti myöskin kyseisen johtokunnan puheenjohtajan vaalin, valiten toimeen rehtori M. Sergeliuksen. Epähuomiosta valtuusto tällöin samalla toimitti jäsentenkin vaalin, joka oli katsottava voimassa olevain säännösten vastaiseksi, sen kuitenkin vaikuttamatta asiaan, koska valituiksi tällöin tulivat samat henkilöt

¹⁾ Ks. v:n 1932 kert. s. 41. — ²⁾ Kvsto 23 p. toukok. 13 §. — ³⁾ S:n 13 p. jouluk. 24 §. — ⁴⁾ S:n 30 p. elok. 13 §. — ⁵⁾ S:n 25 p. tammik. 11 §. — ⁶⁾ S:n 30 p. elok. 2 §. — ⁷⁾ S:n 12 p. huhtik. 21 § ja 20 p. syysk. 20 §. — ⁸⁾ S:n 8 p. helmik. 8 §.

kuin v. 1930. Joulukuussa 1932 oli valtuuston taas toimitettava uusi vaali vuosiksi 1933 ja 1934 kuten oli tapahtunutkin. Koska siis esillä oleva valitus koski vaalia, jota ei voine katsoa säännösten vastaiseksi, valtuusto selityksessään esitti, että valitus aiheettomana hylättäisiin.

Mitä tulee teurastamolautakunnan puheenjohtajan ja jäsenten vaalia koskevaan valituksen osaan, niin valtuusto v:n 1932 lokakuun 12 p:nä valitsi tämän lautakunnan puheenjohtajan ja jäsenet siinä mielessä, että lautakunta heti voisi ryhtyä erinäisiin valmisteleviin toimenpiteisiin sekä toimimaan lautakuntana v:n 1933 alusta, minkä vuoksi uuden vaalin toimittaminen saman vuoden joulukuussa olisi ollut turhaa. Tämän vuoksi valtuusto selityksessään esitti, että valitus tältäkin osaltaan aiheettomana hylättäisiin.

Antaessaan maaliskuun 9 p:nä päätöksen asiasta Uudenmaan läänin maaherra katsoi ¹⁾ oikeaksi hylätä valituksen edellisen osan, mutta sen jälkimmäisen osan suhteen hän päätti, että, koskei ollut esitetty selvitystä lautakuntaan valittujen henkilöiden toimikaudesta, mikä niinmuodoin oli katsottava päättyneeksi v:n 1932 lopussa, valtuusto oli viipymättä velvoitettava ryhtymään toimenpiteisiin kyseisen lautakunnan puheenjohtajan ja jäsenten valitsemiseksi kertomusvuodeksi.

Tyytyen maaherran edellä mainittuun päätökseen valtuusto valitsi ¹⁾ kertomusvuodeksi teurastamolautakunnan puheenjohtajaksi vtn Hohenthalin ja jäseniksi vtn Salovaaran, kaupungineläinlääkäri W. Ehrströmin, varatuomari A. Wikströmin ja osastopäällikkö F. Moisalan.

Kaupunginhallituksen jäseniksi v:ksi 1933 valittiin ²⁾ vtt Estlander, Halme, Janatuinen, Linkomies, Norrmén, Rydman, Salovaara, Suolahti ja Udd sekä vtn Halmeen kuoltua ³⁾ tämän tilalle vt Helo.

Hallitusten ja lautakuntain jäsenten vaali. Kaupungin hallitusten ja lautakuntain puheenjohtajiksi, varapuheenjohtajiksi, jäseniksi ja varajäseniksi valittiin ⁴⁾ seuraavaksi toimikaudeksi alla mainitut henkilöt:

kaupunginvaltuuston vaalilautakuntaan: jäseniksi pankinjohtaja K. Kivialho, toimittaja A. E. Leino ja varatuomari K.-E. Östenson sekä varajäseniksi filosofianmaisteri V. Helanen, filosofiantohtori J. Helo ja insinööri E. Lucander;

satamalautakuntaan: puheenjohtajaksi kauppaneuvos I. Lindfors ja jäseniksi satamatyöntekijä U. Ilmanen, toimittaja V. Koivula, merenkulkuneuvos A. V. Lindberg, vuorineuvos K. A. Paloheimo, filosofiantohtori H. Ramsay ja merikapteeni A. Wihuri;

työnvälitystoimiston johtokuntaan: puheenjohtajaksi varatuomari E. Tulenheimo ja varapuheenjohtajaksi toimittaja E. Huttunen sekä jäseniksi johtaja W. Korhonen ja insinööri P. Kyrenius työnantajain edustajina ja järjestösihteeri L. Mikkonen ja eristäjä K. R. Saarnijärvi työntekijäin edustajina, ja varajäseniksi kamreeri O. Tiderman työnantajain ja toimitsija T. Bryggari työntekijäin edustajana;

kaupungin irtaimen omaisuuden inventtaajiksi: kamreeri V. Apajalahti, maalarimestari H. A. Bergström, ylikonemestari R. Forsbom, konttoripäällikkö K. E. Grönlund, rouva E. Hämäläinen, kirjaltaja A. Karvosenoja, opettaja J. A. Tarpila, kirjeenkantaja B. Wäisänen ja työntekijä J. Väättäin;

kaupungin kiinteän omaisuuden katselmusmiehiksi: tullipäällysmies A. Forsström, maalari K. Ollila, insinööri J. I. Packalen, rakennusmestari H. G. D. Welroos ja viilaaja F. A. Åkerman;

¹⁾ Kvsto 22 p. maalisk. 4 §. — ²⁾ S:n 11 p. tammik. 1 §. — ³⁾ S:n 22 p. maalisk. 1 § ja 12 p. huhtik. 5 §. — ⁴⁾ S:n 13 p. jouluk. 1 ja 2 §.

kaupunginkassan tarkastusmiehiksi: kamreeri V. Hougberg ja konttoristi E. Jokinen sekä varalle asiamies V. Ahde ja kamreeri S. Ehrstedt; verotusvalmistelukuntaan: jäseniksi oikeusneuvosmies K. Furuhielm ja filosofiantohtori J. Helo;

taksoituslautakuntaan: jäseniksi toimittaja J. Ahokas, postisäästöpankin toimitusjohtaja E. von Bonsdorff, kamreeri R. Estlander, varatuomari B. von Fieandt, maalarimestari A. Haanoja, everstiluutnantti Hj. Honkanen, taloudenhoitaja R. Hällfors, faktori A. Josefsson, metallityöntekijä H. P. Kalervo, kirjelijitteliä K. A. Lampenius, toimitsija L. Lehto, kutoja O. Leinonen, varatuomari A. Linturi, sähkötyöntekijä T. Mutikainen, kauppaneuvos A. F. Nyman, toimittaja E. A. Pulli, lautatarhantyyöntekijä V. Puska, konttoripäällikkö G. Pätynen, asiamies V. Ruohonen, varatuomari U. Rusk ja opettaja J. A. Tarpila;

tutkijalautakuntaan: jäseniksi autonkuljettaja K. Altti, protokollasihiteeri G. W. Boijer, johtaja K. M. Lassila, johtaja R. Laurén, hydrograafi T. Olin, faktori E. Pihl, eristäjä K. R. Saarnijärvi ja pankinjohtaja V. Sipi; julkisivupiirustusten tarkastustoimikuntaan: jäseniksi professori O. Tarjanne ja työnvälitysneuvoja T. Uski;

holhouslautakuntaan: jäseniksi hallintoneuvos A. Rikberg;

oikeusaputoimiston johtokuntaan: jäseniksi lakitieteenylioppilas A. E. Heiskanen, varatuomari O. V. Johansson, oikeusneuvosmies G. Leopold, varatuomari S. T. Mannermaa ja varatuomari E. Tulenheimo;

urheilulautakuntaan: jäseniksi kauppatieteidenkandidaatti O. Fellman, lehtori V. Laherma, lääketieteenlisensiaatti U. Tötterman, kamreeri T. H. Vilppula ja kapteeni K. H. Öhman;

ammattioppilaslautakuntaan: puheenjohtajaksi insinööri E. Söderman, varapuheenjohtajaksi kirjaltaja A. J. Hellström, jäseniksi maalarimestari A. Haanoja ja kultaseppä O. Lindroos työnantajain edustajina sekä varastonhoitaja J. V. Laine ja työnjohtaja F. E. Merikoski työntekijäin edustajina ja varalle insinööri F. Kreander ja kirjapainonjohtaja J. K. Paasio työnantajain sekä rouva L. Ahmala ja räätäli R. Virta työntekijäin edustajina; palotoimikuntaan: jäseniksi muurari H. Ahmala, metallityöntekijä Hj. Blomqvist, insinööri E. Lucander, filosofiantohtori B. Nybergh ja varatuomari L. Pesonen;

majoituslautakuntaan: jäseniksi muurari K. Kallio, everstiluutnantti I. Lydman ja kansanpuistojen isännöitsijä K. Soinio sekä varajäseniksi filosofianmaisteri H. Allenius, varastomies N. Lehto ja eversti P. Talvela, minkä ohessa puheenjohtajaksi valittiin everstiluutnantti Lydman ja varapuheenjohtajaksi kansanpuistojen isännöitsijä Soinio;

terveydenhoitolautakuntaan: jäseniksi professori O. von Hellens, toimittaja A. E. Leino, lääketieteenlisensiaatti A. Nikula, konttoriapulainen M. Salmela, lääketieteenlisensiaatti S. Savonen ja koululääkäri H. Sundelius, sekä varajäseniksi yllilääkäri E. Anttinen, oikeusneuvosmies K. Furuhielm, arkkitehti S. Lagerborg-Stenius, lääketieteenkandidaatti M. Ryömä, toimittaja C.-J. Sundström ja filosofianmaisteri E. Waronen;

teurastamolautakuntaan: puheenjohtajaksi kauppaneuvos S. A. Hohenthal ja jäseniksi kaupungineläinlääkäri W. Ehrström, toimittaja A. E. Leino, osastopäällikkö F. Moisala ja varatuomari A. Wikström;

kaupungin sairaalain hallitukseen: jäseniksi rakennusmestari P. Astikainen, professori S. A. Brofeldt, ensimmäinen kaupunginlääkäri F. Hisinger, lääketieteenlisensiaatti T. V. Jääskeläinen, dosentti F. Langenskiöld,

filosofiantohtori B. Nybergh, toimittaja A. Pohjanmaa ja lääketieteentohtori E. Suolahti, minkä ohessa valittiin puheenjohtajaksi dosentti Langenskiöld ja varapuheenjohtajaksi lääketieteentohtori Suolahti;

köyhäinlautakuntaan: jäseniksi filosofianmaisteri H. Allenius, ylijohtaja A. Arvelo, eversti O. Ehrström, isännöitsijä C. F. Fagerholm, filosofiantohtori J. af Forselles, lehtori N. Furustam, kouluhuoltajat L. Hagan, opettajat M. Hannula, rouva E. Huttunen, insinööri F. Kreander, malliveistäjä T. J. Kuukkanen, varastomies S. Laine, kivityöntekijä O. Nuutinen, opettajat O. Oinola, asiamies R. Paasio, rouva S. Savenius, osastosihteeri A. Venäläinen ja pianoteknikko J. Virtanen sekä varajäseniksi koululääkäri E. Alho, pastori T. af Björkstén, tullipäällysmies A. Forsström, opettajat E. Heikel, konttoristi E. Jokinen, filosofianmaisteri A. Kallioniemi, varastomies N. Lehto, toimittaja A. E. Leino, konemestari G. A. Lemström, työntekijä A. Mäki, vaatturi E. Paasio, koululääkäri A. Ruotsalainen, rouva E. Stolt, pastori J. Valtasaari, lääketieteenlisensiaatti A. Vartiovaara, alue­lääkäri L. Wetterstrand, taloudenhoitaja C. Vilén ja työntekijä J. H. Vää­täinen, minkä ohessa valittiin puheenjohtajaksi insinööri Kreander ja varapuheenjohtajaksi pianoteknikko Virtanen;

lastensuojelulautakuntaan: jäseniksi rouva M. Huttunen, päätoimittaja E. Kilpi, konttoristi T. Leivo, oikeusneuvosmies T. Nilsson, professori M. Ruuth, kirjanpitäjä B. Tabelle ja professori A. Ylppö, minkä ohessa puheenjohtajaksi valittiin professori Ruuth ja varapuheenjohtajaksi päätoimittaja Kilpi;

lastensuojelulautakunnan muodostamaan kansakoulujohtokuntaan: rouva M. Huttunen, päätoimittaja E. Kilpi, oikeusneuvosmies T. Nilsson, professori M. Ruuth, kirjanpitäjä B. Tabelle ja professori A. Ylppö;

suomenkielisten kansakoulujen johtokuntaan: jäseniksi filosofiankandi­daatti S.-K. Kilpi, filosofiantohtori K. Kivialho, filosofianmaisteri E. Lehto, toimittaja P. Lönn­gren, filosofiantohtori E. Railo ja filosofianmaisteri P. Railo;

ruotsinkielisten kansakoulujen johtokuntaan: jäseniksi liittosihteeri G. Andersson, yliopettaja E. Meinander, lehtori A. Mickwitz, rouva E. Sund­bäck, libristi F. Sundqvist ja toimittaja A. Ahlström;

kotitalouslautakuntaan: puheenjohtajaksi tarkastaja M. Sillanpää ja jäse­niksi rouvat H. Brander ja H. Gebhard, arkkitehti S. Lagerborg-Stenius ja kotitalousopettajat A. Lindström;

suomenkielisen työväenopiston johtokuntaan: jäseniksi esittelijäneuvos E. Böök, kauppatkustaja P. Kivi, filosofianmaisteri R. Liukkonen, filoso­fianmaisteri P. Railo, toimittaja C.-J. Sundström ja filosofianmaisteri H. J. Viherjuuri sekä varajäseniksi lehtori B. Malmio ja kivityöntekijä O. Nuutinen;

ruotsinkielisen työväenopiston johtokuntaan: jäseniksi tullivartija B. Engman, kähertäjä M. Fager, toimittaja K.-A. Fagerholm, filosofiantoh­tori J. af Forselles, lehtori A. Mickwitz ja rehtori C. Sanmark sekä varajäse­niksi liittosihteeri G. Andersson ja lehtori J. Forsman;

lastentarhain johtokuntaan: jäseniksi rouva T. Hanemann, lääketieteen­lisensiaatti N. Jännes, rouva T. Oksanen, opettajat L. Salovaara, lasten­tarhanopettajat S. Siirala, rouva H. Valta ja kirkkoherra E. Wirén, minkä ohessa puheenjohtajaksi valittiin kirkkoherra Wirén ja varapuheenjohtajaksi lääketieteenlisensiaatti Jännes;

Sedmigradskyn pientenlastenkoulujen ja Marian turvakodin johtokun­taan: jäseniksi kamreeri V. Hougberg ja libristi F. Sundqvist;

kaupunginkirjaston johtokuntaan: jäseniksi ylikirjastonhoitaja A. H. Bergholm, rouva E. Peräläinen, filosofiantohtori H. Pipping, filosofiantohtori H. Renqvist ja toimittaja C.-J. Sundström;

kaupunginmuseon johtokuntaan: jäseniksi professori A. Hämäläinen, filosofiantohtori T. Stjernschantz ja professori V. Voionmaa;

musiikkilautakuntaan: jäseniksi rouva E. von Frenckell, kirjaltaja S. K. Leino, filosofiantohtori H. Ramsay, lääketieteentohtori E. Suolahti ja asianajaja T. Sventorzetski;

kaupungin teknillisten laitosten hallitukseen: jäseniksi kauppaneuvos R. Gesellius, toimitsija L. Mikkonen, sähkötekniikko V. V. Salovaara, insinööri E. Schröder ja professori B. Wuolle, minkä ohessa puheenjohtajaksi valittiin professori Wuolle ja varapuheenjohtajaksi sähkötekniikko Salovaara;

yleisten töiden lautakuntaan: puheenjohtajaksi johtaja G. K. Bergman ja jäseniksi pankinjohtaja T. Grotenfelt, vuorineuvos C. G. Herlitz, toimitsija E. Huttunen, sähkötyöntekijä O. Oksanen, professori O. Tarjanne ja insinööri T. R. Vähäkallio;

puhtaanapitolautakuntaan: puheenjohtajaksi filosofianmaisteri G. Estlander ja jäseniksi toimittaja A. Aalto, apteekkari P. F. Elmgren, työntekijä K. Kaukonen, tekniikko A. G. Nyman, ylijohtaja Y. Sadeniemi ja pankinjohtaja V. Sipi; sekä

kiinteistölautakuntaan: puheenjohtajaksi johtaja Y. Harvia ja jäseniksi veturinkuljettaja F. B. Gröndahl, filosofiantohtori K. Huhtala, johtaja C. Neovius, järjestösihteeri E. Sallila, johtaja T. Salmio, insinööri E. von Schantz, työnvälitysneuvoja T. Uski ja arkkitehti V. Vähäkallio.

Kunnallisen keskusvaalilautakunnan ja kunnallisten vaalilautakuntain jäsenten vaali. Kaupunginvaltuusto valitsi ¹⁾ kunnalliseen keskusvaalilautakuntaan puheenjohtajan, neljä jäsentä ja neljä varajäsentä, kaupungin kunnallisvaalien 52 vaalilautakuntaan puheenjohtajan, kaksi jäsentä ja kolme varajäsentä kuhunkin ja varapuheenjohtajan sekä keskusvaalilautakunnan että kunkin vaalilautakunnan varsinaisten jäsenten keskuudesta. Myöhemmin valtuusto päätti ²⁾ suostua erinäisten estyneiden valittujen vapautusanomuksiin sekä toimitti täydennysvaalit heidän paikkainsa täyttämiseksi.

Jäsenten valitseminen Uudenmaan läänin vaalipiirin keskuslautakuntaan. Kaupunginvaltuusto valitsi ³⁾ Uudenmaan läänin vaalipiirin keskuslautakunnan jäseniksi vtn Helon ja yliopistonaktuaari A. Sallménin sekä varajäseneksi varatuomari J. Malmströmin.

Jäsenten valitseminen Helsingin tulo- ja omaisuusverolautakuntaan. Uudenmaan läänin maaherran määrättyä Helsingin kaupungin tulo- ja omaisuusverolautakunnan jäsenmäärän kahdeksaksi kaupunginvaltuusto valitsi ⁴⁾ omasta puolestaan mainitun lautakunnan varsinaisiksi jäseniksi varatuomari B. von Fieandtén, everstiluutnantti Hj. Honkasen, kirjaltaja A. Karvosenojan ja varastomies N. Lehdon sekä sen varajäseniksi asiamies V. Ahteen, konttoripäällikkö G. Pätysen, asessori E. Stigzeliuksen ja asiamies M. Tammi-lehdon.

Jäsenten valitseminen yksityisten laitosten hallituksiin. Taideteollisuuskeskuskoulun johtokunnan jäseniksi valittiin ⁵⁾ arkkitehti V. Jung ja toimittaja Y. Räisänen sekä varajäseniksi rouva E. Ryömä ja ylijohtaja Y. Sadeniemi.

Helsingin teollisuuskoulun johtokunnan jäseniksi valittiin ⁵⁾ rakennusmestari P. Astikainen, insinööri H. J. Malmi, maalari J. Nikula ja rakennusmestari H. G. D. Welroos.

¹⁾ Kvsto 7 p. kesäk. 4 §. — ²⁾ S:n 22 p. marrask. 8 §. — ³⁾ S:n 12 p. huhtik. 4 §. — ⁴⁾ S:n 13 p. jouluk. 4 §. — ⁵⁾ S:n 13 p. jouluk. 1 §.

Kauppakorkeakoulun hallituksen jäseneksi valittiin ¹⁾ pääjohtaja J. Castrén.

Suomen liikemiesten kauppaopiston hallituksen jäseneksi valittiin ¹⁾ vuorineuvos K. A. Paloheimo.

Yhteiskunnallisen korkeakoulun hallintoneuvoston jäseneksi valittiin ¹⁾ johtaja Y. Harvia ja varalle sosiali- ja opetusasiain johtaja J. W. Keto.

Sailors Homen hallituksen jäseneksi kaupunginvaltuusto valitsi ¹⁾ kamreeri V. Hougbergin ja varajäseneksi filosofianmaisteri H. Alleniuksen, sekä Sailors Homen tilintarkastajaksi pankkiiri O. Lucanderin ja hänen varamieheksensä pankinkamreeri A. E. Monnbergin.

Stadion-säätiön hallituksen jäseniksi kaupunginvaltuusto valitsi ¹⁾ autonkuljettaja G. Anderssonin, liittosihteeri G. Anderssonin, pankinjohtaja T. Aron, ylijunailija A. E. Björkmanin, pormestari A. Castrénin, päätoimittaja E. Erkon, kiinteistöjohtaja E. von Frenckellin, lakitieteidenylioppilas A. Heiskasen, rahatoimenjohtaja V. Huplin, taloudenhoitaja J. Klamin, varatuomari S. T. Mannermaan, teknillisen johtajan E. Moringin, kansanpuistojen isännöitsijän K. Soinion, toimittaja V. Toivarin ja lääketieteenlisensiaatti U. Töttermanin.

Jäseneksi Helsingin suomalaisen tyttölyseon vanhempainneuvostoon valittiin ²⁾ elokuun 31 p:nä päättyväksi toimikaudeksi edesmenneen rouva J. Kedon tilalle rouva L. Lehtonen.

Oppikoulujen vanhempainneuvostojen vaali. Uudenmaan läänin maaherran kehoituksesta kaupunginvaltuusto valitsi ³⁾ Helsingin 23 suomalaiselle ja 13 ruotsalaiselle oppikoululle sekä Helsingin venäläiselle lyseolle, Pyhän Marian koululle, Saksalaiselle koululle ja Judiska samskolan i Helsingfors nimiselle oppilaitokselle 5-jäsenisen vanhempainneuvoston kullekin kolmeksi lukuvuodeksi, koska nykyisten vanhempainneuvostojen toimikausi oli päättynyt syyskuun 1 p:nä.

Kaupunginvaltuuston edustajat. Kaupunginvaltuusto valitsi ⁴⁾ 3-vuotiskaudeksi 1934 - 36 kaupungin edustajaksi Mjölboldstadin parantolan hallintoon ensimmäisen kaupunginlääkärin F. Hisingerin ja varalle lääketieteenlisensiaatti U. Töttermanin. Samalla valtuusto päätti, että täten valitun edustajan ja varaedustajan tuli edellä mainitun 3-vuotiskauden loppuun saakka, parantolan uusien sääntöjen tultua vahvistetuiksi, toimia niiden edellyttämänä liittovaltuutettuna ja hänen varamiehenään.

Kaupunginvaltuusto päätti ⁵⁾, että Helsingin kaupunki yhtyisi uusien perussääntöjen mukaiseen Kellokosken piirimielisairaalaan osallistuvien kuntain liittoon, sekä valitsi kaupungin edustajiksi syyskuun 10 p:nä pidettävään, maalaiskuntain kunnallislain muuttamisesta annetun lain 42 §:ssä ⁶⁾ säädetyn kuntain liiton perustamista ja sen perussäännön ⁷⁾ hyväksymistä ja vahvistamista käsittelevään edustajain kokoukseen vtt Rydmanin ja Janatuisen sekä heidän varamieheksensä vtt Linkomiehen ja Salovaaran valtuutuksen heidät edustamaan kaupunkia myöskin siinä kokouksessa, joka käsittelee kokouskutsussa mainitut muut asiat, nimittäin johtokunnan esitykset rakennustoimikunnan ottamien lyhytaikaisten lainain vakauttamisesta pitempiaikaisiksi sekä lisäämään hankkimisesta sairaalalle ja uusien sairausijain järjestämisestä ja myymisestä uusille jäsenkunnille.

¹⁾ Kvsto 13 p. jouluk. 4 §. — ²⁾ S:n 25 p. tammik. 9 §. — ³⁾ S:n 20 p. syysk. 15 §. — ⁴⁾ S:n 13 p. jouluk. 3 §. — ⁵⁾ S:n 30 p. elok. 17 §. — ⁶⁾ Ks. v:n 1932 Kunnall. asetuskok. s. 103. — ⁷⁾ Kvston pain. asiakirj. n:o 11.

Kesäkuun 17 p:nä pidettävään Kellokosken piirimielisairaalan vuosikokoukseen valittiin ¹⁾ Helsingin kaupungin jäsenkuntaa edustamaan sosiaali- ja opetusasiain johtaja J. W. Keto ja Kivelän sairaalan johtaja, professori E. Ehrnrooth.

Kaupungin edustajaksi siihen muistojuhlaan, jonka maanmittaushallitus kesäkuun 29 p:nä aikoi järjestää eduskuntataloon, koska kesällä tuli kulu-neeksi 300 vuotta Suomen maanmittauslaitoksen toiminnan alkamisesta, valittiin ²⁾ kaupunginvaltuuston puheenjohtaja, kauppaneuvos I. Lindfors.

¹⁾ Kvsto 7 p. kesäk. 8 §. — ²⁾ S:n 7 p. kesäk. 14 §.